

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **25 (1907)**

Heft 224

PDF erstellt am: **24.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

**Abonnements:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6  
2<sup>te</sup> Semester Fr. 3  
Ausland: Zuschlag des Porto  
Es kann nur bei der Post  
abonniert werden.  
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.  
Prix du numéro 15 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Parait 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.)	

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

**Inhalt — Sommaire**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Register du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Transporteinahmen der schweizerischen Nebenbahnen im Juli 1907 (Nachtrag). — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses en juillet 1907 (supplément). — Deutsche Handelsstatistik. — Einheitsliches Welt-Wechsrecht. — Internationaler Hotelbesitzerverein. — Summarischer Ausweis über den Postcheck- und Giroverkehr. — Tableau sommaire du mouvement du service des chèques et virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Konkurse. — Faillites. — Falliment**

**Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites**

(B.-G. 231 und 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchungen etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.  
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.  
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle unzureichender Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.  
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährpflichtige beizuhelfen.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.  
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.  
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sauf excuse suffisante.  
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

**Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (1592)**

Gemeinschuldner: Hofer, Victor, Wilhelm Eugen, von Schöpfen, geb. 1881, Wirt, Kesslergasse 30, Bern, nun in Basel.  
Datum der Konkurseröffnung: 23. August 1907.  
Summarisches Verfahren (Art. 234 des Gesetzes).  
Eingabefrist: 27. September 1907.

**Kt. Luzern. Konkursamt Luzern. (1594)**

Gemeinschuldner: Kuriger & C<sup>o</sup>, Bergsportartikel, Pilatusstrasse 5, Luzern.  
Datum der Konkurseröffnung: 28. August 1907.  
Eingabefrist: Bis 27. September 1907.  
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, wenn nicht von Seite eines Gläubigers vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Konkursverfahren verlangt und für die Kosten hinreichende Sicherheit geleistet wird.

**Kt. Zug. Konkursamt des Kantons in Zug. (1599)**

Gemeinschuldner: Bonfioli, Bruno und Battista, Inhaber der Firma «Gebr. Bonfioli», Comestiblogeschäft in Zug.  
Datum der Konkurseröffnung: 31. August 1907.  
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 11. September 1907, nachmittags halb 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes, Postgebäude II. Stock, in Zug.  
Eingabefrist: Bis und mit 7. Oktober 1907.

**Kt. Appenzel A.-Rh. Konkursamt Vorderland in Lutzenberg. (1597)**

Gemeinschuldner: Frick, Hans, Metzger, in Wolfhalden.  
Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1907.  
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 14. September 1907, nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus zum «Hirschen», in Lutzenberg.  
Eingabefrist: Bis und mit 7. Oktober 1907.

**Kt. Graubünden. Konkursamt Ober-Engadin in Samaden. (1591)**

Gemeinschuldner: Casagrande, Emil, Negoziante, s. Zt. in St. Moritz, d. Zt. in Italien.  
Datum der Konkurseröffnung: 31. August 1907.  
Erste Gläubigerversammlung: 14. September 1907, nachmittags 1 Uhr, im Gemeindehaus Samaden.  
Eingabefrist: Bis und mit 7. Oktober 1907.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (1595)**

Failli: Saillen, Joseph-Antoine, à Vevey.  
Date de l'ouverture de la faillite: 21 août 1907.  
Première assemblée des créanciers: Samedi, 14 septembre 1907, à 3 heures après-midi, à l'Hôtel de Ville, à Vevey.  
Délai pour les productions: 7 octobre 1907.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation**

(B.-G. 249 u. 250.)

(L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel-Stadt. (1596)**

Gemeinschuldner: Ludwig-Zuber, Rudolf.  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 17. September 1907.

**Kt. Appenzel A.-Rh. Konkursamt Vorderland in Lutzenberg. (1598)**

Gemeinschuldner: Hohl, Edmund, Metzger, in Heiden.  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 17. September 1907.

**Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (1605)**

Failli: Ellmann, Maurice, négociant en horlogerie, Rue Louis Favre 18.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 17 septembre 1907.

**Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite**

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

**Ct. de Fribourg. Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, (1593) à Fribourg.**

Faillie: Roggo, Marie, veuve, à Fribourg.  
Date de la clôture: 25 août 1907.

**Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1589/90)**

Failli: Bruno, Henri-Laurant, seul chef de la maison «H. Bruno fils», gypserie et peinture, à La Chaux-de-Fonds.  
Date de la clôture: 3 septembre 1907.

Failli: Rovarino, Pierre-François-Bienvenu, seul chef de la maison «François Rovarino», entreprise de menuiserie, à La Chaux-de-Fonds.  
Date de la clôture: 4 septembre 1907.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite**

(B.-G. 257.)

(L. P. 257.)

**Ct. de Fribourg. Office des faillites de l'arrondissement de la Sarine, (1607\*) à Fribourg.**

Faillie: Société en nom collectif Heriting frères, à Fribourg.  
Jour, heure et lieu de la vente: Mercredi, 18 septembre, à 10 h. du matin, à la maison judiciaire, à Fribourg.  
Désignations des immeubles à vendre: usine portant le n<sup>o</sup> 269, situé au Plateau de Pérolles, avec le terrain y attachant (582 m<sup>2</sup>).  
Le bâtiment d'une surface de 510 m<sup>2</sup>, comprend: au II<sup>e</sup> sous-sol, dépôts et caves; au I<sup>er</sup> sous-sol, atelier grosse serrurerie, forge, usiné; au rez-de-chaussée, atelier petite serrurerie, tôlerie, offices-forts et bureaux I<sup>er</sup> et II<sup>e</sup> étages, chacun 4 logements de 3 pièces, cuisine et W. C. Aux mansardes, 2 logements de 3 pièces, cuisine et W. C. Chaque logement a en outre une cave et un réduit aux mansardes.  
Mise à prix: fr. 153,000, y compris les machines, immeubles par destination, valeur à dire d'experts.  
Prendre connaissance des conditions de mise au bureau de l'office précité.

**Kt. Basel-Stadt. Betriebsamt Basel-Stadt. (1603/04)**

**II. Gerichtliche Liegenschaftsganten.**

Donnerstag, den 10. Oktober 1907, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, ebener Erde rechts, mangels Angebotes an erster Gant, gerichtlich versteigert die dem Rickénbacher-Grielder, Heinrich, von Zeglingen (Baselland), gehörende Liegenschaft Sektion I, Parzelle 455<sup>h</sup>, haltend 19 a 28 m<sup>2</sup>, mit Haus Elsäasserstrasse 9, Stallgebäude, Wagenshopf, Veranda, Bureauanbau und Magazingebäude.  
Die amtliche Schätzung der Liegenschaft beträgt Fr. 138,000.  
Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde zur Einsicht auf.

Donnerstag, den 10. Oktober 1907, vormittags 11 Uhr, wird im Gerichtshaus, Bäumleingasse 3, ebener Erde rechts, mangels Angebotes an erster Gant, gerichtlich versteigert die dem Simon, Joseph, von Basel, und dem Mürner-Zyssät, Adolf, von Reichenbach (Bern), gehörende Liegenschaft Sektion VII, Parzelle 1521<sup>h</sup>, haltend 6 a 62.5 m<sup>2</sup>, mit Wohnhaus Erlingerstrasse 7.  
Die amtliche Schätzung der Liegenschaft beträgt Fr. 115,000.  
Die Steigerungsbedingungen liegen bei der obgenannten Behörde zur Einsicht auf.

## Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati

## Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(B.-G. 295—297 u. 300.)

## Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldners ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

**Kt. Appenzel A.-Rh. Bezirksgericht Mittelland in Herisau.** (1601)

Schuldner: Loppacher, Jakob, Metzger, in Bühler. Datum der Bewilligung der Stundung: 5. September 1907.

Sachwalter: Dr. jur. Tanner in Herisau.

Eingabefrist: Innert 20 Tagen a dato beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 9. Oktober 1907, nachmittags 2½ Uhr, im «Ochsen» in Bühler.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 29. September bis 8. Oktober 1907 auf dem Bureau des Sachwalters.

## Verlängerung der Nachlassstundung. — Prolongation du sursis concordataire.

(B.-G. 295, Abs. 4.)

(L. P. 295, al. 4.)

**Kt. Aargau. Bezirksgericht Lenzburg.** (1600)

Die dem Müller-Frey, H., Nachfolger von L. Widmer-Strauss, Fabrikation von Schnupftabak und Kaffee-Essenz (Kaffee, Gewürze und Tee), in Lenzburg, vom Bezirksgericht Lenzburg unterm 20. Juni 1907 bewilligte Nachlassstundung von zwei Monaten, ist um einen Monat, d. h. bis 20. September 1907 verlängert worden.

## Widerruf der Nachlassstundung. — Révocation du sursis concordataire.

(B.-G. 298 u. 308.)

(L. P. 298 et 308.)

**Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung.** (1608)

Das Bezirksgericht Zürich III. Abt. hat mit Beschluss vom 12. Juni 1907 der Firma M. Götz-Tanner, Architektur- und Baugeschäft (Inhaberin Marie Götz-Tanner), Limmstr. 204 in Zürich III eine Stundung von zwei Monaten erteilt, zum Zwecke des Abschlusses eines Nachlassvertrages. Mit Eingabe vom 10. August erklärte die Nachlassschuldnerin, dass sie ihr Begehren um Bewilligung der Rechtswohlthat des Nachlassvertrages zurückziehe und es hat das Gericht unterm 21. August 1907 das Gesuch als durch Rückzug erledigt abgeschlossen, was biemit nach Ablauf der Rekursfrist öffentlich bekannt gemacht wird.

## Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Ct. de Fribourg. Président du tribunal de l'arrondissement de la Sarine, à Fribourg.** (1606)

Débitrice: Maillard, Jeanne, modes, à Fribourg.

Jour, heure et lieu de l'audience: Jeudi, 19 septembre 1907, à 2 heures de l'après-midi, à la maison judiciaire, à Fribourg.

**Ct. de Genève. Tribunal de première instance de Genève.** (1602)

Débitrice: Veuve Stettler, fabr. de chapellerie, aux Vollandes, à Genève.

Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi, 16 septembre 1907, à 9 heures du matin, au tribunal de première instance, sis à Genève, Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>e</sup> cour, 2<sup>e</sup> étage, salle B.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1907. 4. September. Die Firma **Fr. L. Wagner** in Albisrieden (S. H. A. B. Nr. 401 vom 10. Oktober 1905, pag. 1601) crzeit als nunmehriges Domizil und Wohnort der Inhaberin und des Prokuristen: Affoltern b. Zürich. Geschäftslokal: zur Schmidte.

4. September. **Landw. Verein Mettmenstetten** in Mettmenstetten (S. H. A. B. Nr. 196 vom 16. Mai 1903, pag. 782). Heinrich Dubs, Heinrich Vollenweider, Albert Kleiner, Adolf Funk, Karl Vollenweider, Fritz Gallmann, Heinrich Buchmann, Robert Buchmann und Heinrich Vontobel sind aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgetreten. An ihre Stellen wurden gewählt: Albert Schmid in Weissenbach-Mettmenstetten, als Präsident; Heinrich Vollenweider als Vize-Präsident; Jakob Frick als Aktuar; diese beiden in Unter-Mettmenstetten; Ernst Huber als Quästor; Karl Funk als Beisitzer; beide in Ober-Mettmenstetten; und als weitere Beisitzer: Jakob Suter in Grossholz-Mettmenstetten, Emil Sidler in Dachelsen-Mettmenstetten, Johann Grob in Rossau-Mettmenstetten, und Jakob Hofstetter, in Hefferswil-Mettmenstetten; Schmid ist Bürger von Hodingen, Grob von Maschwanden; die übrigen alle von Mettmenstetten. Präsident und Aktuar führen kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift.

4. September. **Sennereigenossenschaft Seegräben-Ottenhausen** in Seegräben (S. H. A. B. Nr. 66 vom 2. März 1899, pag. 263). Rudolf Guyer ist aus dem Vorstand zurückgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. Es wurden gewählt: Alfred Hämig, als Präsident, Julius Graf, als Aktuar; beide bisher Beisitzer; und als Beisitzer: Hermann Messikommer, bisher Präsident. Präsident und Aktuar führen kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift. Eine Stelle im Vorstand ist zurzeit vakant.

4. September. Der Inhaber der Firma **J. C. Sulzer-Müller** in Wintertur (S. H. A. B. Nr. 361 vom 21. September 1903, pag. 1441) firmiert nur **C. Sulzer-Müller** und verzeigt als Natur des Geschäftes: Papeterie, Trauerartikel und Einrahmungsgeschäft. Geschäftslokal: Garmarkt 8, zum Buchberg.

4. September. Inhaber der Firma **F. Müller** in Bulach ist Fridolin Müller, von Rheinau, in Bulach. Buchbinderei und Papeterie, Kolonial- und Merceriewaren. Hauptstrasse 308.

5. September. Inhaber der Firma **Ernst Hubmann** in Zürich II ist Ernst

Hubmann, von Zürich, in Zürich II. Agentur und Kommission in Werkzeug und Maschinen. Claridenstrasse 35.

5. September. **Wasserversorgungs-Genossenschaft Affoltern am Albis** in Affoltern a. A. (S. H. A. B. Nr. 275 vom 8. Juli 1904, pag. 1097). Adolf Lüssi ist aus dem Vorstande zurückgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. Es wurden gewählt: Heinrich Baer-Schneebeli als Quästor, und Rudolf Weiss als Aktuar (letzterer ausserhalb des Vorstandes); beide von- und in Affoltern a. A. Präsident und Aktuar führen kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift.

## Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1907. 4. September. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Velos-Fabrik Cosmos B. Schild & C<sup>ie</sup>** in Madretsch (S. H. A. B. vom 25. Januar 1906, pag. 125) hat in Bern unter der gleichen Firma eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch den einzigen unbeschränkt haftenden Gesellschafter Bruno Schild, von Grenchen, in Madretsch. Natur des Geschäftes: Verkauf von Fahrrädern und Motorrädern. Geschäftslokal: Falkenplatz 5, Bern.

4. September. Inhaber der Firma **D<sup>r</sup> Wettstein, Färspr.** in Bern ist Jakob Otto Wettstein, von Seebach (Zürich), in Bern. Natur des Geschäftes: Advokatur, Inkasso, Versicherung. Spitalgasse 55, Bern.

Bureau Biel.

4. September. Infolge Konkurskenntnisses des Konkursrichters von Biel werden folgende Firmen von Amteswegen gestrichen:

**Fd. Leuenberger**, Handelsmüllerei, Mehlhandlung und Brennerei, Mühle Mett bei Biel (S. H. A. B. Nr. 5 vom 18. Januar 1883).

**Freiheit**, Genossenschaft in Biel, Fabrikation von Taschenuhren (S. H. A. B. Nr. 197 vom 9. Mai 1905).

**Alb. Schreiber**, Fabrication de machines, estampes en tous genres, Biel (S. H. A. B. Nr. 337 vom 10. August 1906).

**V<sup>ve</sup> Charles Weck**, mechanische Schreinerei und Parquetierfabrik in Biel (S. H. A. B. Nr. 129 vom 27. März 1905).

4. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Britt, Meyer & C<sup>ie</sup>** in Biel (S. H. A. B. Nr. 343 vom 25. August 1905) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Britt & C<sup>ie</sup>» in Biel.

4. September. Alexander Britt, von Obstalben (Glarus), Giessermeister, in Biel, und Fritz Kunz-Obrecht, von Meinsberg, Notar, in Biel, haben unter der Firma **Britt & C<sup>ie</sup>** in Biel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1907 begonnen und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Britt, Meyer & C<sup>ie</sup>» übernommen hat. Alexander Britt ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Fritz Kunz ist Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 5000 (fünftausend Franken). Natur des Geschäftes: Eisengiesserei. Geschäftslokal: Wydenauweg.

4. September. Unter dem Namen **Artillerie-Verein von Biel und Umgebung** besteht mit Sitz in Biel ein Verein, der die militärischen und zunächst die artilleristischen Kenntnisse seiner Mitglieder zu fördern, sowie das genüthliche und kameradschaftliche Leben unserer Artilleristen zu heben bezweckt. Die Statuten datieren vom 19. Oktober 1902. Der Verein besteht aus Aktiv-, Passiv-, Frei- und Ehrenmitgliedern. Aktivmitglied kann jeder Artillerist werden, der guten Ruf geniesst und die Rekrutenschule absolviert hat. Kandidaten haben sich bei einem Mitgliede anzumelden. Dieselben besuchen eine Versammlung und werden, wenn seitens der Mitglieder keine Einwendungen gemacht werden, durch Stimmenmehr aufgenommen. Freimitglied kann jeder werden, welcher 15 Jahre dem Verein als Aktivmitglied angehört und seinen Verpflichtungen nachgekommen ist. Als Passivmitglieder können aufgenommen werden: Offiziere und solche, die die Bestrebungen des Vereins unterstützen. Passivmitglieder haben beratende Stimme. Ehrenmitglieder und Freimitglieder können nur an der Generalversammlung ernannt werden und haben die gleichen Rechte wie die Aktivmitglieder. Der Eintritt in den Verein schliesst die Verpflichtung in sich, Statuten und Reglemente desselben zu achten, sowie die Ehre des Vereins zu wahren. Jedes dem Zentralverband angehörende Mitglied wird ohne Eintrittsgeld in den Verein aufgenommen, insofern die Abmeldung bei der Schwestersektion nicht 3 Monate überschritten hat. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen entweder durch schriftliche Mitteilungen oder durch Publikation in 2 Tagesblättern. Der Vorstand besteht aus 7 Mitgliedern. Präsident und Sekretär vertreten den Verein nach aussen und führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Austrittsbegehren sollen schriftlich begründet beim Vorstand eingereicht werden, welcher solche der nächsten Versammlung zur Entscheidung vorzulegen hat. Der Austritt kann einem Mitgliede nicht verweigert werden, insofern dasselbe seinen Verpflichtungen gänzlich nachgekommen ist. Der Ausschluss aus dem Verein findet statt auf Antrag des Komitees durch Beschluss der Versammlung, wofür 2/3 der Anwesenden erforderlich sind. Jedes Mitglied, das nach zweimaliger Mahnung von Seite des Kassiers den Jahresbeitrag nicht entrichtet, muss vom Komitee zum Ausschluss beantragt werden. Der Ausschluss erfolgt auch gegen Mitglieder, die den Vereinszwecken hinderlich entgegneten, oder durch ihre Aufführung den Verein kompromittieren. Neu eintretende Aktivmitglieder bezahlen ein Eintrittsgeld von Fr. 2. Das jährliche Unterhaltungsgeld für Aktiv- und Passivmitglieder beträgt Fr. 4. Die Ehren- und Freimitglieder sind von den ordentlichen Beiträgen entbunden. Im Falle einer wirklichen Auflösung soll das Inventar, Material, etc. des Vereins zubanden eines allfällig sich später bildenden Artillerievereins gegen Revers dem eidg. Militärdepartement, die Barchaft aber der eidg. Winkelriedstiftung übergeben werden. Präsident des Vereins ist Emil Aebi, von Kirchberg, Bauführer, Sekretär: Adolf Kirchhofer, von Rütterswil, Mechaniker, beide in Biel.

4. September. Die Kollektivgesellschaft **H. Grau & Cie.**, décoration de la boîte de montre, in Biel (S. H. A. B. Nr. 376 vom 14. September 1906, pag. 1501), hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Studer & Kühni» in Biel.

4. September. Fritz Studer, von Grafried, und Jean Kühni, von Lützelhub, beide wohnhaft in Biel, haben unter der Firma **Studer & Kühni** mit Sitz in Biel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1907 begonnen hat. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «H. Grau & Cie.». Natur des Geschäftes: Décoration de la boîte de montre. Geschäftslokal: Seevorstadt Nr. 63, Biel.

5. September. Die Firma **Andres & Kradolfer** in Biel (S. H. A. B. Nr. 254 vom 19. Juni 1905) hat im weitem in die Natur des Geschäftes aufgenommen: Verlag der von ihrem Vorgänger E. Andres besessenen Zeitung «Das Seeland».

5. September. Infolge Konkurs, resp. Verlassenschafts-Liquidationskenntnissen des Konkursrichters von Biel werden folgende Firmen von Amteswegen gelöscht:

**L. Tschopp**, Uhrenfournituren- und Maschinenhandlung, in Biel (S. H. A. B. Nr. 205 vom 15. Juli 1898).

**A. Kaufmann-Schilling**, Kolonialwaren- und Mercerie-Handlung, in Biel (S. H. A. B. Nr. 127 vom 28. März 1903).

**Bureau Erlach.**

4. September. Die **Käsergenossenschaft Brüttelen** in Brüttelen (S. H. A. B. Nr. 342 vom 3. September 1903, pag. 1365) hat an Stelle des bisherigen Vorstandes als neuen Vorstand gewählt: als Präsident: Hermann Hämmerli, von und in Brüttelen; als Vize-Präsident und Kassier: Johann Weber, Vater, von Brüttelen, in Gäserz; als Sekretär: Johann Gutknecht, von Kerzers, in Brüttelen; als Beisitzer: Gottfried Weber, Hämmerjöggi, von und in Brüttelen, Jakob Weber, alt Bärenwirt, von und in Brüttelen, Johann Heimiger, von Affoltern i. Emmental, in Brüttelen, und Hermann Herrmann, von Bowil, in Brüttelen. Der Präsident oder der Vize-Präsident führen mit dem Sekretär für die Genossenschaft die verbindlichen Unterschriften durch kollektive Zeichnung.

**Bureau de Montier.**

4 septembre. La raison **Vve. Amie Moser**, boulangerie et restaurant, à Reconvilier (F. o. s. du c. du 21 août 1891, page 708), est radiée pour cause de renonciation de la titulaire.

**Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen).**

5. September. Inhaber der Firma **R. Wyss** in Ursellen ist Reinhard Wyss, von Arni bei Biglen, in Ursellen. Natur des Geschäftes: Tuch- und Spezerei-handlung.

**Bureau Wangen**

23. August. Paul Adrien Martin, von Peseux und Neuenburg, und Valentin Rusca, von Rancate, beide wohnhaft in Herzogenbuchsee, haben unter der Firma **Martin & Rusca** in Herzogenbuchsee eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 17. August 1907 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Malerei und Gipserlei. Geschäftslokal: im Kalberveidli an der Lindenstrasse.

**Lucerne — Lucerne — Lucerna**

1907-2. September. Die Firma **Th. Zimmermann**, Spezerei- und Spirituosenhandlung, in Hochdorf (S. H. A. B. Nr. 52 vom 23. Februar 1897, pag. 209), ist infolge Verzichts der Inhaberin erloschen.

Inhaber der Firma **J. Zimmermann** in Hochdorf ist Josef Zimmermann, von Ballwil, in Hochdorf, welcher Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Th. Zimmermann» übernimmt. Drogerie und Sanitäts-Artikel, Spirituosen, Farbwaren, Sämereien, Parfümerien, Spezerei- und Kolonialwaren.

3. September. In der Firma **J. Spieler & Cie.** in Luzern (S. H. A. B. Nr. 5 vom 5. Januar 1905, pag. 17) ist die an Josef Kaufmann erteilte Prokura erloschen. Dagegen wird solche erteilt an Ferdinand Frey, von Heldswil (Thurgau), in Luzern.

**Solothurn — Soleure — Soletta****Bureau Breitenbach.**

1907. 4. September. Der Verein **Musikgesellschaft Breitenbach** in Breitenbach (S. H. A. B. Nr. 342 vom 24. August 1905, pag. 1365), hat an Stelle des austretenden Otto Marti zum Aktuar gewählt: Linus Saner, Landwirt, in Breitenbach, welcher kollektiv mit dem Präsidenten, Julius Jeger, namens des Vereins zu zeichnen befugt ist.

**Bureau Olten.**

4. September. Die Firma **L. Klein-Lanz**, Weisswarenhandlung etc., in Olten (S. H. A. B. Nr. 161 vom 7. Juli 1894, pag. 658), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città**

1907. 2. September. Der Inhaber der Firma **Emil Wysard** in Basel (S. H. A. B. Nr. 268 vom 6. Juli 1903, pag. 1069) erteilt Prokura an seine Ehefrau Franziska Aloisia Wysard geb. Stürli, von und in Basel.

2. September. Unter dem Namen **Casino Gesellschaft Basel** hat sich in Basel ein Verein gegründet, welcher den Zweck hat, Aktiven und Passiven der Stadt-Casino-Gesellschaft in Basel und der Gesellschaft des Casino im St. Jakobsgarten in Basel (Sommercasinogesellschaft) zu übernehmen und die so erworbenen Gebäude und Liegenschaften zur Beförderung des geselligen Lebens und der musikalischen Bestrebungen der Stadt Basel zu verwalten und zu erhalten, und alle Unternehmungen, welche ihm dienlich erscheinen, die gesellschaftlichen und musikalischen Zwecke und Bestrebungen der Stadt Basel zu fördern, in ihren Geschäftskreis aufzunehmen. Die Statuten sind am 2. Juli 1907 festgestellt worden. Der Verein ist auf unbestimmte Zeit geschlossen. Mitglied des Vereins ist jeder Eigentümer eines Anteilscheines; für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Das derzeitige Vereinsvermögen besteht nach Uebernahme der Aktiven und Passiven der beiden oben erwähnten Gesellschaften aus 172 Anteilscheinen im Betrage von Fr. 400, alte Währung, aus 428 Anteilscheinen im Betrage von Fr. 500, und aus 320 Anteilscheinen im Betrage von Fr. 300. Der Verein ist befugt, jederzeit weitere Anteilscheine im Betrage von Fr. 500 al pari auszugeben. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen in den «Basler Nachrichten» und der «Nationalzeitung» in Basel. Organe des Vereins sind: 1. die Generalversammlung, 2. die aus 12–15 Mitgliedern bestehende Kommission, 3. die aus 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten bestehende Kontrollstelle. Die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein führen der Präsident, der Vize-Präsident, der Kassier und der Sekretär der Kommission, kollektiv je zu zweien. Präsident ist Dr. Ernst Koechlin-Burckhardt; Vize-Präsident Emanuel Passavant-Allemandi; Kassier: Dr. Carl Lichtenhahn-Wengen; Sekretär: Albert Hoffmann-Wisner; alle von und in Basel. Geschäftsdomizil: Stadt-Casino, Steinenberg 14.

3. September. Inhaber der Firma **W. Giss** in Basel ist Wilhelm Giss-Leberth, von Obereggenen (Baden), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Sandgrubenweg 2 (Erlenhof).

3. September. Inhaber der Firma **Ernst Klingele** in Basel ist Ernst Klingele-Gaus, von Vöhringen (Württemberg), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Schneidergasse 20.

3. September. Inhaber der Firma **Xaver Braun** in Basel ist Xaver Braun-Schlageter, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Sattelgasse 18.

3. September. Inhaber der Firma **E. Müller-Fader** in Basel ist Edwin Müller-Fader, von Zuzgen (Aargau), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Rosshofgasse 10.

3. September. Inhaber der Firma **A. Portmann-Müller** in Basel ist August Portmann-Müller, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Riehenstrasse 159.

3. September. Inhaber der Firma **P. Ott-Mahlerwein** in Basel ist Pantalion Ott-Mahlerwein, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Ruffstrasse 31 (zum Lothringerhof).

3. September. Inhaber der Firma **Theodor Lüscher-Schweizer** in Basel ist Theodor Lüscher-Schweizer, von Moosleerau (Aargau), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Amerbachstrasse 67.

4. September. Inhaber der Firma **Louis Lang-Lauer** in Basel ist Ludwig Lang-Lauer von und in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Elsässerstrasse 1.

4. September. Inhaber der Firma **Rud. Perthus** in Basel ist Rudolf Perthus-Rotlzler, von Leipzig (Sachsen), wohnhaft in Basel, Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Riehenstrasse 11 (zum Rehhaus).

4. September. Inhaber der Firma **Fritz Lang-Dupps** in Basel ist Friedrich Wilhelm Lang-Dupps, von Ulm (Baden), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Greifengasse 6.

4. September. Gustav Eulert-Frey, von Wittenberg (Preussen), und Rudolf Schlaepfer, von Rehetobel (Appenzell A.-Rh.), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Eulert-Frey & Cie.** in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 15. Juni 1907 begonnen hat. Gustav Eulert-Frey ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Rudolf Schlaepfer ist Kommanditär mit zehntausend Franken (Fr. 10,000). Natur des Geschäftes: Bureau für Patentverwertungen, Fabrikation und Generalvertrieb praktischer Patentneheiten; Fabrikniederlage moderner Bureauöbel. Geschäftslokal: Klybeckstrasse 64.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1907. 2. September. Die Firma **Staehelein & Co. in Liquid.**, Fabrikation und Export buntgewebter Baumwollwaren, in Wattwil (S. H. A. B. Nr. 34 vom 30. Januar 1900, pag. 137), ist infolge durchgeführter Liquidation nunmehr erloschen.

2. September. Inhaber der Firma **Johann Hürlemann, Käser**, in Wagen, Gemeinde Jona, ist Johann Hürlemann, von St. Gallenkappel, in Wagen-Jona. Käserei. Sennhütte-Wagen.

3. September. Die Firma **Maschinenfabrik St. Georgen bei St. Gallen, L. v. Süsskind, Commanditgesellschaft** mit Sitz in St. Georgen, Gemeinde Tablat (S. H. A. B. Nr. 149 vom 14. April 1903, pag. 593) erteilt Einzelprokura an Wilhelm Züblin, von und in St. Gallen.

4. September. Inhaber der Firma **Wilhelm Rüegg** in Kaltbrunn ist Wilhelm Rüegg, von St. Gallenkappel, in Kaltbrunn. Zimmererei und Schreinerei. In Kaltbrunn.

4. September. Inhaber der Firma **Rudolf Killias-Haab, Brot- & Feinbäckerei**, in Mels, ist Rudolf Killias-Haab, von Chur (Kt. Graubünden), in Mels. Brot- und Feinbäckerei. Im Gässli. Die Firma erteilt Prokura an Frau Berta Killias-Haab, von Chur (Kt. Graubünden), in Mels.

4. September. Inhaber der Firma **J. Blattner** in St. Fiden ist Jakob Blattner, von Küttigen (Kt. Aargau), in St. Fiden. Zimmergesobäst. St. Fiden-Krontal.

4. September. Die Firma **Jakob Fischbacher, Metzger**, in Brunnadern (S. H. A. B. vom 1. März 1892, pag. 194), ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

Inhaber der Firma **Jakob Fischbacher, Metzger, jünger**, in Brunnadern ist Jakob Fischbacher, von Wattwil, in Brunnadern. Diese Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma. Metzgerei und Viehhandel. In Brunnadern.

**Aargau — Argovie — Argovia****Bezirk Baden.**

1907. 3. September. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **F. Merker & Cie.**, Metallwarenfabrik, in Baden (S. H. A. B. Nr. 152 vom 10. April 1905, pag. 605), ist erloschen. Aktiven und Passiven der erloschenen Firma gehen auf nachfolgende Firma über:

Unter der Firma **F. Merker & Cie.** haben Friedrich Merker-Pfister und Karl Merker, beide von und in Baden, als unbeschränkt haftende Gesellschafter, und Friedrich Merker-Schäufelberger, von und in Baden, als Kommanditär mit einer Summe von Fr. 500,000 eine Kommanditgesellschaft mit Sitz in Baden eingegangen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «F. Merker & Cie.» und nahm am 1. Juli 1907 ihren Anfang. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Verkauf von Metallwaren der Blech- und Emailbranche. Geschäftslokal: Bruggstrasse Nr. 571. Die Firma erteilt Einzelprokura an Wilhelm Stocker, von und in Baden.

**Bezirk Lenzburg.**

3. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **S. & L. Büchli** in Lenzburg (S. H. A. B. Nr. 170 vom 26. Juni 1897, pag. 700), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Inhaber der Firma **Louis Büchli** in Lenzburg, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Louis Büchli, von und in Lenzburg. Natur des Geschäftes: Weinhandlung. Geschäftslokal: Seonerstrasse Nr. 236–237.

**Waadt — Vaud — Vaud****Bureau d'Aigle.**

1907. 3. septembre. Le chef de la maison **J. Stragiotti**, à Aigle, est Joseph fils Jean Stragiotti, de Sabbia (Novare) domicilié à Aigle. Genre de commerce: Ferblanterie, articles de ménage. Bureaux: Aigle, Rue du Midi.

**Bureau d'Avenches.**

3 septembre. La raison **Matthey et Delorme**, à Vallamand, aohat et vente des vins du Vully (F. o. s. du c. des 4 mai 1893, n° 111, page 448, et 30 juin 1899, n° 217, p. 875), est radiée, sa liquidation étant terminée.

3 septembre. Dans son assemblée générale du 10 mars 1907, l'association **Société de Tir de Campagne de Vallamand**, dont le siège est à Vallamand (F. o. s. du c. du 2 août 1900, n° 288, page 1155), a renouvelé son comité qui est composé comme suit: Président: Emile Chautems, vice-président: Emile Delorme, secrétaire: Emile Vallotton, caissier: Paul Delorme, membre: Jules Vincent, les cinq domiciliés à Vallamand.

3 septembre. La raison **D<sup>r</sup> Samuel Vassaux**, à Cudrefin, boulangerie et commerce de farine et de son (F. o. s. du c. du 20 janvier 1885, n° 9, page 50), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

**Bureau d'Orbe.**

3 septembre. Sous le nom de **Société immobilière de l'aurore**, il a été fondé, suivant statuts datés du 12 juillet 1907, une société qui a son siège à Romainmotier et a pour but de procurer des locaux à diverses oeuvres religieuses (Evangélisation, Croix Bleue, Espoir, Unions chrétiennes, Ecole du dimanche, etc.) par l'acquisition, la vente, la transformation de tous immeubles que ces sociétés occuperont selon conventions à établir avec elles. Le ou les bâtiments qui posséderont la société pourront également être loués, soit pour des assemblées religieuses ou philanthropiques, soit pour des conférences traitant de sujets littéraires, scientifiques, artistiques ou économiques qui intéressent le développement moral et matériel du pays, soit pour des réunions de personnes s'occupant de ces questions, soit pour des concerts vocaux ou instrumentaux pour autant que le caractère de ces diverses manifestations ne sera pas en désaccord avec la destination du ou des bâtiments. La qualité de sociétaire s'acquiert: 1° en donnant son adhésion écrite aux présents statuts; 2° en payant une finance d'entrée de 10 fr. au minimum. Le comité administratif statue sur l'admission de tout sociétaire. Les membres de la société sont exonérés de toute responsabilité personnelle. La qualité de

sociétaire se perd par la mort, par démission ou par exclusion. Les publications de la société seront insérées dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Les organes de la société sont: L'assemblée générale des membres de la société et un comité de trois membres. La société est engagée par la signature collective du président et du secrétaire. Le président est: Edmond Guignard, du Lieu; le secrétaire: Ernest Pilet, de Châteaux-d'Oex; tous deux domiciliés à Romaimmotier.

**Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel**  
Bureau de La Chaix-de-Fonds.

1907. 2 septembre. Dans son assemblée du 15 juillet 1907, la société le **Cercle de l'Union, à La Chaix-de-Fonds** (F. o. s. du c. du 22 avril 1896, n° 115, et 22 juillet 1896, n° 205), a procédé au renouvellement de son comité qui est actuellement composé de Armand Cugnet-Robert, président; Constant Chollet, secrétaire; Frédéric Neeser, caissier, tous domiciliés à La Chaix-de-Fonds, lesquels engagent la société par leur signature collective.

Bureau du Locle.

29 août. Georges-Louis, Charles-Alfred et Charles Roulet, fils de feu Auguste, originaires des Ponts-de-Martel et de la Sagne, tous trois fabricants de balanciers, domiciliés aux Ponts-de-Martel, ont constitué entre eux dans cette localité une société en nom collectif, commencée le 23 avril 1903, sous la raison sociale **Roulet Frères**. Genre de commerce: Fabrication de balanciers compensés pour l'horlogerie en tous genres. Bureau et fabrique: aux Ponts-de-Martel, Voisinage.

30 août. Jenny-Henriette et Rosalie-Louise Meylan, originaires du Chenit (Vaud), négociantes, aux Ponts-de-Martel, ont constitué aux Ponts-de-Martel une société en nom collectif, commencée le 31 octobre 1905, sous la raison sociale **Sœurs Meylan**. Genre de commerce: Bazar et nouveautés.

31 août. La raison **E. Robert-Mairet**, fabrique d'horlogerie, aux Ponts-de-Martel (F. o. s. du c. du 14 février 1883, n° 20, page 147), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Bureau de Neuchâtel.

3 septembre. Sous la dénomination de **Société de Tir aux armes de guerre de St-Blaise**, il a été fondé, à St-Blaise, une société (Verain C. O. 716) qui a pour but de développer chez le militaire le goût du tir et la connaissance des armes d'ordonnance. Le siège de la société est à St-Blaise. Ses statuts portent la date du 13 juillet 1872. Tout citoyen suisse jouissant de ses droits et honneurs civils peut faire partie de la société après en avoir fait la demande au comité. La société pourra admettre, à titre d'élèves, les jeunes gens âgés de 16 ans révolus, s'ils sont autorisés de leurs parents ou représentants. La société est administrée par un comité de sept membres nommés dans la première assemblée générale de chaque année. Ils sont immédiatement rééligibles. Les publications et les convocations sont faites dans le journal le «Bulletin de St-Blaise», ou par cartes personnelles. La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire-caissier ou du secrétaire-caissier-adjoint. Le président est le Dr. Bernard Clottu, de Cornaux et de Neuchâtel, domicilié à St-Blaise; le vice-président est Auguste-David Berthoud, de Neuchâtel et de Boudevillers, domicilié à Marin; le secrétaire-caissier est Eugène Berger, de la Chaix-de-Fonds, domicilié à St-Blaise; et le secrétaire-caissier-adjoint est Alfred Perrosot, du Landeron, domicilié à St-Blaise.

**Genève — Genève — Genève**

1907. 3 septembre. Joseph-Alexis Bochatay et Louis-Antoine Bochatay, tous deux fils de Maurice-Joseph Bochatay, de Salvan (Valais), domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Bochatay frères**, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> juin 1907. Genre d'affaires: Exploitation de l'Hôtel du Nord. Locaux: 84, Rue du Rhône.

3 septembre. La maison **Pierre Derivaz**, entreprise de travaux de charpente inscrite à Genève (F. o. s. du c. du 19 août 1902, page 1221), a transféré, depuis le 15 mai 1907, son siège commercial au Petit-Saconnex, 10, Chemin Chauvet et 35, Chemin Chandieu. Le domicile particulier du titulaire a également été transféré au Petit-Saconnex.

3 septembre. Le chef de la maison **Paul Perrenoud**, aux Eaux-Vives, est Paul-Emile Perrenoud, de La Sagne (Neuchâtel), domicilié aux Eaux-Vives. Genres d'affaires: Commerce de liqueurs et épicerie. Magasin: 10, Rue de la Terrassière, et entrepôt Rue de la Vinaigrerie. (Anciens commerces Veuve Petit et Alfred Lachat.)

3 septembre. Aux termes d'actes reçus par M<sup>e</sup> Gampert, notaire, à Genève, les 10 et 24 août 1907, il a été constitué une société anonyme, sous la dénomination de **Nouvelle fabrique suisse de boîtes plaquées or**. Les statuts portent la date du 10 août 1907. Son siège est fixé à Genève. Sa durée n'est pas limitée. Elle a pour objet la fabrication et le commerce des boîtes de montres et toutes opérations se rattachant à cette industrie. Le capital social est de soixante-dix mille francs (fr. 70,000), divisé en 140 actions de 500 francs chacune, entièrement libérées. Les actions sont nominatives. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres pris parmi les actionnaires et nommés par l'assemblée générale. Le conseil d'administration peut nommer parmi ses membres un ou plusieurs administrateurs-délégués, il peut aussi nommer un ou plusieurs directeurs. La société est valablement engagée par la signature collective de deux administrateurs. Le conseil pourra en outre donner la signature sociale aux directeurs, administrateurs-délégués ou fondés de pouvoirs, avec pouvoirs de signer seuls ou collectivement entre eux, ou pouvoirs de signer seuls ou collectivement entre eux ou avec un administrateur. Les publications de la société sont valablement faites dans la Feuille d'avis officielle du Canton de Genève et dans la Feuille officielle suisse du Commerce. Les administrateurs sont: Eugène Fonet, Jacques Bonjon, Henri-Louis Duchosal, tous à Genève. Bureaux: à St-Jean.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle

**Marken. — Marques**

**Eintragungen. — Enregistrements**

N° 22611. — 28 août 1907, 8 h.

**Dittishelm & C<sup>o</sup>**, successeurs de Maurice Dittishelm, Fabrique Vulcain, Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres et parties de montres.

DOME PROTECTEUR

N° 22612. — 31 août 1907, 8 h.  
**Léonidas Watch Factory, V<sup>o</sup> Ferdinand Bourquin,**  
St-Imier (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.



Nr. 22613. — 2. September 1907, 8 Uhr.  
**Heinrich Franck Söhne, Fabrikanten,**  
Basel (Schweiz).

Kaffee-Ersatz und Zusatz-Mittel.



Nr. 22614. — 2. September 1907, 8 Uhr.  
**Heinrich Franck Söhne, Fabrikanten,**  
Basel (Schweiz).

Kaffee-Ersatz und Zusatz-Mittel.



Nr. 22615. — 2. September 1907, 8 Uhr.  
**Heinrich Franck Söhne, Fabrikanten,**  
Basel (Schweiz).

Kaffee-Ersatz und Zusatz-Mittel.



Nr. 22616. — 2. September 1907, 8 Uhr.  
**Heinrich Franck Söhne, Fabrikanten,**  
Basel (Schweiz).

Kaffee-Ersatz und Zusatz-Mittel.



Nr. 22617. — 2. September 1907, 12 Uhr.  
**Fischer & C<sup>o</sup>, Kaufleute,**  
Bern (Schweiz).

Strickwaren, Stickerereien und Garne.



SCHUTZ-MARKE

**Firma-Aenderung.**

Nr. 19392. — Laut Eintragung vom 28. Februar 1907 im Handelsregister ist die Firma **Schweizerische Metallwerke Dornach & Kriens in Dornach**, Inhaberin dieser Marke, abgeändert in **Schweizerische Metallwerke Dornach**. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 5. September 1907.

**Radiationen.**

Nos 14534, 14536, 16319 et 16320. — P. J. Burruo, Boncourt — Radiées le 5 septembre 1907, à la demande du titulaire.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses

im Juli 1907

Nachtrag — Supplément

en juillet 1907

Table with multiple columns: Betriebs-Linien, Verkehr - Trafic, Einnahmen - Recettes, Total-Einnahmen. Sub-sections include Normalbahnen, Schmalspurbahnen, Zahnradbahnen, and Tramways.

Deutsche Handelsstatistik. Zur Frage, wie wirkend die Handelsverträge und der neue Zolltarif schreibt die Zentralstelle für Vorbereitung von Handelsverträgen. Jede exakte Untersuchung muss sich in erster Linie auf die handelsstatistischen Materialien stützen.

umständlichen Berechnungen möglich. Private Kreise können diese Berechnungen überhaupt nicht anstellen, weil sie das für die Gestaltung der Zahlen ausschlaggebende Urmaterial nicht in Händen haben und deshalb nicht mit Sicherheit übersehen können, aus welchen Spezialartikeln sich eine statistische Sammelposition zusammensetzt.

dem für die laufenden Geschäfte zur Verfügung stehenden Personal unmöglich geleistet werden kann. Es ist deshalb auch durchaus nicht verwunderlich, wenn den bisher erschienenen statistischen Nachweisungen solche Berechnungen zur Herbeiführung der Vergleichbarkeit mit den früheren Jahren nicht beigelegt sind.

Es wird der Bewilligung besonderer Mittel bedürfen, um dies umfangreiche, praktisch hoch bedeutsame Werk in Angriff nehmen zu können. Schon heute macht sich die mangelnde Vergleichbarkeit nicht nur für wirtschaftspolitische Erörterungen, sondern auch für geschäftliche Zwecke sehr bemerkbar.

**Einheitliches Welt-Wechselrecht.** Die Frage eines einheitlichen Welt-Wechselrechtes, die in den letzten Jahren von den Internationalen Handelskammer-Kongressen in Lüttich und Mailand von neuem angeregt worden ist, wird im nächsten Winter Gegenstand eingehender Beratungen im Deutschen Handelstage werden, der zu diesem Zwecke eine Sonder-Kommission niedergesetzt hat. Um für diese Beratungen eine geeignete Grundlage zu schaffen, haben die Aeltesten der Kaufmannschaft von Berlin beschlossen, ein umfangreiches Werk herstellen zu lassen, in welchem für alle Punkte des Wechselrechtes die gesetzlichen Bestimmungen zusammengefasst sind, die in den sämtlichen in betracht kommenden Ländern augenblicklich massgebend sind, und von welchem Vorschläge für die Vereinheitlichung der gesetzlichen Vorschriften gemacht werden. Mit der Abfassung dieses Werkes haben die Aeltesten der Kaufmannschaft Herrn Kammergerichtsrat Dr. Felix Meyer in Berlin beauftragt.

**Internationaler Hotelbesitzerverein.** Zur Ermittlung der Anlagewerte, Verbrauchswerte und des Fremdenverkehrs der dem Vereine angehörenden Hotels hat der Internationale Hotelbesitzer-Verein mit dem Sitze in Köln kürzlich Erhebungen angestellt, deren Ergebnisse folgendes Bild von der Bedeutung des genannten Verbandes geben. Der Anlagewert an Immobilien, Mobilien und Maschinen der Vereinshotels beträgt 1,584,920,898 M.; hiervon entfallen 1,269,419,872 M. auf Immobilien und 315,501,026 M. auf Mobilien und Maschinen. Würde man diesen Werten die sonstigen Anlagewerte wie Utensilien, Warenvorräte usw. noch hinzufügen, so ergäbe der gesamte Vereinsanlagewert die annähernde Summe von 2 Milliarden M., einen Betrag, wie ihn wohl nicht viele wirtschaftliche Verbände aufzuweisen in der Lage sein dürften. Die Verbandshotels weisen 126,015 Fremdenzimmer mit 182,925 Fremdenbetten auf. An Nahrungs- und Genussmitteln wurden im Jahre 1906 208,254,634 M. verausgabt, an direkten

Steuern, wie Grund-, Gebäude-, Gewerbe- und Betriebssteuern exklusive der Einkommensteuern haben die Vereinsbetriebe 6,633,060 M. entrichtet. Im Jahre 1906 betrug die Zahl der Fremden 8,888,800 und die Zahl der Uebernachtungen 22,299,335. Auf einem Hotelbetrieb des Verbandes entfallen somit: 1,105,512 M. Anlagewert (382,000 M. Immobilien und 223,512 M. Mobilien und Maschinen), 93 Fremdenzimmer, 135 Fremdenbetten, 126,504 M. Ausgaben für Nahrungs- und Genussmittel, 4634 M. Steuerbetrag, 6560 Fremde und 16,457 Uebernachtungen. Jeder Fremde blieb im Jahre 1906 durchschnittlich 2 1/2 Tage im Hotel; die durchschnittliche Bettenbesetzung betrug bei Berechnung von 365 Tagen 33,4 Prozent. Weitere Erhebungen hat der Verband zur Ermittlung der Personalverhältnisse angestellt; hierüber wird nach Verarbeitung des Materials berichtet werden.

**Summarischer Ausweis über den Postscheck- und Giroverkehr**  
Tableau sommaire du mouvement du service des chèques et virements postaux

Aktiven			Passiven		
August 1907. — Août 1907					
	Fr.	Cts.		Fr.	Cts.
Bare Auszahlungen Paiements en espèces			Bare Einzahlungen Versements en espèces	26,623,710	95
a. durch Scheckbüreaux par les bur. de chèques	16,182,042	73	Gutschrift im Giroverkehr Virements au crédit d. titres	3,060,789	94
b. durch Poststellen par les offices de poste	10,583,185	51	Guthaben der Rechnungsinhaber Avoir des titulaires de comptes	8,174,217	83
Lastschrift i. Giroverkehr Virements au débit d. titres	3,960,789	94			
Anlagen in Obligationen. Placements en obligations	2,400,000	—			
Anlagen auf Kont.-Korr. u. verfügbare Mittel Dépôts en compte-courant et fonds disponibles	5,682,700	54			
	<b>87,858,718</b>	<b>72</b>		<b>87,858,718</b>	<b>72</b>

Rechnungsinhaber am Anfang des Monats  
Titulaires de comptes au commencement du mois . . . . . 3647  
Rechnungsinhaber am Ende des Monats . . . . . 3719  
Titulaires de comptes à la fin du mois . . . . .

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles**

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

**Metallwarenfabrik Zug A.-G., Zug**

**EINLADUNG**

**zur XX. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Samstag, den 14. September 1907,  
mittags 12 Uhr, im Hotel Zugerhof, ZUG

**Traktanden:**

- 1) Rechnungsablage für das Betriebsjahr 1906/07 mit dem Bericht der Rechnungs-Revisoren
- 2) Genehmigung der Rechnung und Entlastung der Verwaltungs-Organe.
- 3) Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Wahl von zwei Verwaltungsräten.
- 5) Wahl der Rechnungs-Revisoren und deren Suppleanten.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Rechnungs-Revisoren sind vom 2. September an bis zum Tage der Versammlung im Bureau der Gesellschaft in Zug zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Aktionäre, welche an der General-Versammlung teilzunehmen wünschen, können ihre Stimmkarten bis und mit Freitag, den 13. September gegen Ausweis des Aktienbesitzes mit Nummernverzeichnis an gleicher Stelle beziehen, woselbst Exemplare des Geschäftsberichtes zur Verfügung stehen. (2375)

Nach diesem Tage werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.  
Zug, den 30. August 1907.

Im Namen des Verwaltungsrates,  
Der Präsident:  
**J. G. Hürlimann.**

**Spar- & Leihkasse Stein a. Rh.**

Institut mit Gemeindegarantie

Wir sind ab 1. September 1907 und solange Konvenienz gegen Barzahlung Abgeber unserer

**4 1/4 % Obligationen**

1 bis 3 Jahre fest mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung gegenseitig. Vom gleichen Tage an erhöhen wir den Zinssfuß für Einlagen auf Sparhefte von 3 1/4% auf 4%, und vergüten für Guthaben in Konto-Korrent ebenfalls 4% unter Verrechnung einer mässigen Provision auf den Rückbezügen. (2458)

Die Verwaltung.

**Incasso- & Effectenbank in Zürich**

Aktienkapital und Reserven Fr. 5,000,000

Wir nehmen bis auf weiteres Gelder an gegen unsere Obligationen

auf **2 Jahre fest zu 4 1/2 %**,  
auf **4-6 Jahre fest zu 4 1/4 %**.

(2363)

Die Direktion.

**Régional Porrentruy-Bonfol**

Assemblée générale ordinaire des actionnaires le lundi, 16 sept. 1907, à 2 heures du soir, Hôtel de ville Porrentruy. (2426)

**Ordre du jour:**

- 1° Rapport de gestion du conseil d'administration.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Approbation des comptes et décharge à donner au conseil d'administration.
- 4° Nomination de 8 membres du conseil d'administration.
- 5° Nomination des contrôleurs et suppléants.

Le bilan, les comptes et le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires, au bureau de M<sup>r</sup> Maillat, à Porrentruy, dès ce jour. Pour prendre part à l'assemblée, MM. les actionnaires sont priés de bien vouloir justifier de leurs droits par la production de leurs titres. Tout porteur de titre aura droit de libre circulation le jour de l'assemblée. Porrentruy, le 29 août 1907.

An nom du conseil d'administration,  
Le Secrétaire: **J. Fattet.** Le Président: **J. Maillat.**

**Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld**

Aktienkapital Fr. 12,000,000. — Reservefonds Fr. 3,030,000  
Wir sind zur Zeit gegen bar Abgeber einer Serie

**4 1/4 % Obligationen, 3 Jahre fest, al pari**

nachher auf 6 Monate gegenseitig kündbar, auf den Namen oder Inhaber lautend.

Einzahlungen werden solange Bedarf entgegengenommen bei unserer Hauptkassa in Frauenfeld, bei unseren Zweiganstalten in Arbon, Kreuzlingen, Romanshorn und Weinfelden, sowie bei unseren Zahlstellen in

- Basel: Basler Handelsbank.
- Basel: Herren A. Sarasin & Cie. (1596.)
- Bern: Wytenbach & Cie.
- Zürich: Schlöpfer, Blankart & Cie.
- St. Gallen: Wegelin & Cie.
- Glarus: Herrn J. Leuzinger-Fischer.
- Schaffhausen: Jakob Oechslin, Agent.

Frauenfeld, im Juni 1907.

Die Direktion.

**Schweizerische Bodenkreditanstalt (Credit Foncier Suisse)**

**Zürich**

Aktienkapital 10 Millionen Franken, wovon 8 Millionen einbezahlt

Wir sind solange frei, Abgeber von

**4 1/4 % Obligationen**

unseres Institutes al pari in Titeln von Fr. 1000.

Diese Obligationen bilden einen Bestandteil des 4 1/4 % Anleihe Serie M vom 1. August 1907, im Betrage von Fr. 2,500,000; sie laufen auf den Inhaber, sind mit Semester-Coupon per 1. Februar und 1. August versehen und können sowohl vom Gläubiger als auch von der Bank erst vom 1. August 1911 an jederzeit auf drei Monate zur Rückzahlung gekündigt werden. Das Anleihen wird an der Zürcher Börse kotiert.

Zürich, den 7. August 1907.

Die Direktion.

# Berner-Alpenbahngesellschaft Bern - Löttschberg - Simplon

## Ausserordentliche Generalversammlung

Montag, den 30. September 1907, nachmittags 2 1/2 Uhr,  
im Hotel „Pflüster“, Bern.

Die Aktionäre der Berner-Alpenbahngesellschaft Bern-Löttschberg-Simplon werden hiemit eingeladen zu der Montag, den 30. September 1907, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Hotel „Pflüster“, Bern, stattfindenden ausserordentlichen Generalversammlung.

### Verhandlungsgegenstände:

- 1) Bericht des Verwaltungsrates.
- 2) Vorbereitung der ganzen Bahnanlage für die Doppelspur.
- 3) Statutenrevision.
- 4) Unvorhergesehenes

Die Aktionäre, die der Versammlung beiwohnen oder sich in derselben vertreten lassen wollen, haben ihre Aktien oder Depotscheine wenigstens drei Tage vor dem Versammlungstage bei der Kasse der Gesellschaft in Bern, Genfergasse 14, oder wenigstens sechs Tage vor dem Versammlungstage bei einer der unten erwähnten Stellen zu hinterlegen; dagegen erhalten sie Eintrittskarten zur Generalversammlung mit Vertretungsvollmachten versehen. (2480)

In der Schweiz können die Aktien deponiert werden:

- in Bern: bei der Kasse der Berner-Alpenbahngesellschaft Bern-Löttschberg-Simplon;
  - » » Kantonbank Bern;
  - » » Spar- u. Leihkasse;
- in Basel: » » Schweizerischen Eisenbahnbank;
- » » dem Schweizerischen Bankverein;
- » » der Basler Handelsbank;
- » » den Herren A. Sarasin & Cie.;
- in Genf: » » der Union financière de Genève;
- in Zürich: » » Schweizerischen Kreditanstalt;
- » » Eidg. Bank (A. G.);
- » » Aktiengesellschaft Leu & Cie.;
- » » A. Hofmann & Cie.

In Frankreich können die Aktien bei den in den betreffenden Publikationen der «Petites Affiches» und «Affiches Parisiennes» angegebenen Bankhäusern hinterlegt werden.

Bern, den 7. September 1907.

Im Namen des Verwaltungsrates,

Der Präsident: **Hirter.**  
Der Sekretär: **Steck, Fürspr.**

## Möbelfabrik Oberburg A. G. in Oberburg

### Einladung zur 1. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 23. September 1907, nachmittags 3 1/2 Uhr,  
im Restaurant zum Adler, in Oberburg.

### Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1906/07.
- 2) Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.
- 4) Vollmachterteilung an den Verwaltungsrat betr. Konversion eines Hypothekar-Anleiheens. (2481)
- 5) Unvorhergesehenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung liegen vom 16. September an auf unserm Bureau in Oberburg zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können am Tage der Sitzung vor Beginn derselben bezogen werden.

Oberburg, den 7. September 1907.

Der Verwaltungsrat.

## Erste Aktienbrennerei Basel

### EINLADUNG

zur

### ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 20. September 1907, vorm. 10 Uhr  
im Lokale der Gesellschaft, Margarethenstr. 59

### Traktanden:

- 1) Abnahme der Jahresrechnung 1906/7 und Bericht der Kontrollstelle. Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
- 2) Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
- 3) Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrats.
- 4) Wahl eines Rechnungsrevisors. (2485;)

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung nebst Revisorenbericht liegen vom 11. September an zur Einsicht der Aktionäre im Bureau der Gesellschaft auf.

Basel, den 7. September 1907.

Der Verwaltungsrat.

## Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (173,)

## Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.

## Ital. Castagnola - Lugano Schweiz

### PENSION VILLA MORITZ

Deutsches Haus in südl. geschütz. Lage (Temp. 3° wärmer als Lugano). Bevorzugter Herbst-, Winter- und Frühlings-Aufenthalt. Zentralheizung in allen Räumen. Geheizte Veranda. Grosser Garten. Bäder. Telephon, Post u. Telegr. Dampfschiffhaltestelle. (2297)  
Besitzer: F. X. Mayer-Sartory.

Wilhelm Brenner, Kaufmann, geb. in Malstatt-Burbach (Kreis Saarbrücken), heimatberechtigt in Frankfurt a. M., und Frau Magdalena Maria Wilhelmina Adler, geb. Orth, beide wohnhaft Engelstrasse 64, in Zürich III, haben als Brautleute einen Gütertrennungsvertrag abgeschlossen, dem das Bezirksgericht Zürich, III. Abt., mit Beschluss vom 21. August 1907 die Genehmigung erteilt hat. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen und wird hiemit öffentlich bekannt gemacht.

Zürich, den 6. September 1907.

Namens des Bezirksgerichtes III. Abt.,

(2488)

Der Gerichtsschreiber:

**Dr. G. Keel.**

## Schweizerische Bundesbahnen

### Kreis III

Die Kreisdirektion III der schweizerischen Bundesbahnen in Zürich eröffnet hiermit Konkurrenz über die Lieferung von 90,000 kg neue, baumwollene, weisse oder bunte

### Putzfäden

lieferbar:

(2484.)

je 10,000 kg Mitte	{	November, Dezember 1907,
	{	Januar, Februar 1908,
» 5,000 » »	{	März, April 1908,
	{	Maí, Juni 1908,
» 10,000 » »	{	Juli, August 1908,
» 5,000 » »	{	September, Oktober 1908.

Die Eingaben sind verschlossen mit der Aufschrift «Putzfädenlieferung» spätestens bis zum 20. September an die Kreisdirektion III der schweizerischen Bundesbahnen in Zürich einzusenden. Sie sind bis 12. Oktober 1907 gültig zu erklären und haben die Angabe des Preises für je 100 kg netto, franko verzollt Bahnhof Zürich, Verpackung frei, und der Herkunft der Putzfäden zu enthalten.

An die Materialverwaltung des Kreises III der schweizerischen Bundesbahnen in Zürich muss ein etikettiertes Qualitätsmuster eingesandt werden. Bei dieser Dienststelle können auch die näheren Lieferungsverschriften bezogen werden.

Zürich, den 2. September 1907.

Kreisdirektion III  
der schweizerischen Bundesbahnen.

## État de Fribourg (Suisse).

8<sup>me</sup> tirage au sort des obligations de l'emprunt de 12 millions de francs, 3 1/2 % — 1899.

Sont sorties les obligations suivantes: N<sup>os</sup>

11	77	94	170	293	296	658	858	1039	1058
1063	1159	1164	1485	1572	1705	1875	1896	2382	2648
2960	2979	3117	3303	3411	3488	3541	3855	4060	4217
4324	4638	4962	5098	5288	5407	5409	5498	5769	5918
6062	6603	6632	6697	6764	7368	7999	8035	8120	8314
8473	8625	8696	9079	9217	9327	10095	10640	10864	11128
11361	11399	11406	11578	11770	11986	12352	12363	12374	13019
13151	13154	13362	13372	13476	13587	14233	14252	14367	14425
14566	14674	14872	14892	15110	15609	15674	16225	17029	17053
17177	17184	17294	17499	17658	17890	18040	18209	18283	18365
18580	18604	18708	18901	18966	18982	19043	19113	19132	19520
19740	20283	20326	20745	21031	21041	21176	21228	21618	21943
21967	22383	22411	22542	22545	22704	23126	23521		

Ces obligations sont remboursables dès le 1<sup>er</sup> novembre 1907, aux domiciles ci-après: à Fribourg: à la Trésorerie d'Etat et à la Banque de l'Etat; à Bâle: au Bankverein Suisse et à la Banque fédérale; à Zurich: à la Société de crédit suisse, au Bankverein Suisse et à la Banque fédérale; à Genève: à l'Union financière, à la Banque fédérale et à la Banque de Paris et des Pays-Bas; à Paris: au Crédit Lyonnais et à la Banque de Paris et des Pays-Bas. (2487)

Fribourg, le 2 septembre 1907.

La Direction des finances du canton de Fribourg.

## BANK in WINTERTHUR

Winterthur und Zürich (Bahnhofstr. 44)

Solange Konvenienz erlassen wir *al part*:

4 1/4 % Obligationen	3 — 4 Jahre fest und hernach beidseitig auf 6 Monate kündbar,
4 % Obligationen	5 — 6 Jahre fest und hernach beidseitig auf 6 Monate kündbar.

Die Titel tragen Jahrescoupons oder Semestercoupons, nach Wahl des Bestellers, und werden in Abschnitten von Fr. 500, Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben. Dieselben können nach Wunsch des Gläubigers auf den Inhaber oder auf den Namen lautend ausgefertigt werden. (2470;)

Winterthur und Zürich, September 1907.

Die Direktion.

# Arth RIGI Bahn

An allen Sonntagen Goldau-Kulm retour  
 II. Kl. Fr. 6. III. Kl. Fr. 4.  
 Nur 1 Tag gültig.  
 In Goldau zu lösen.

**Elektrischer Betrieb (1547)**  
**Vereine u. Gesellschaften alltäglich besonders reduzierte Fahrtaxen.**

Die genussreichsten Touren sind die Rundreisen Zürich, Zug, Goldau, Rigi, Vitznau, Luzern, Zürich od. umgekehrt. Zürich und Enge zu lösen.

## Società per la Ferrovia Biasca-Acquarossa (Olivone)

A mente degli art. 6 e relativi dello statuto sociale si avvisa che il consiglio d'amministrazione della società ha risolto la riscossione delle quote residue sull'importo delle azioni fissando che i versamenti dovranno farsi presso la Banca Credito Ticinese, o sue agenzie, alle epoche e nei modi seguenti: (2475.)

Versamento del 2° quinto entro il 31 ottobre 1907.  
 » 3° » » 30 novembre 1907.  
 » 4° » » 31 gennaio 1908.  
 » 5° » » 31 marzo 1908.

Si ricorda che ciascun quinto su ogni singola azione importa franchi 50 (cinquanta).

Il presente avviso vale per tutti gli effetti degli art. 6 e 7 dello statuto.

Il consiglio d'amministrazione.

## Kinder-Kurhaus Waidli

Steinen bei Schwyz

Helle, nebellfreie Lage. Sehr geeignet als Sommeraufenthalt für schwächliche und erholungsbedürftige Kinder von 3-14 Jahren. Individuelle Behandlung, mütterliche Pflege. (53.)  
 Neu eingerichtetes, mit allem Komfort der Neuzeit ausgestattetes Haus. Zentralheizung und elektrisches Licht, Sportübungen.

Man verlange Prospekte

Kurarzt: Dr. Ernst Köchli. Besitzer: Alb. Camenzinds W."

## Schweizer Schuhwaren



**"Toll"**  
 MARQUE DÉPOSÉE



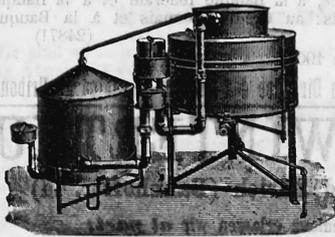
Schuhfabrik  
 Frauenfeld

Vorrätig in den Schuhbandlungen (2135)

## Installations d'Eclairage au Gaz

appareils Record de la maison O. Meyer-Keller & Co, Lucerne  
 fabrique spéciale

Grand prix avec médaille d'or et croix, Exposition Internationale d'Anvers 1907



Installations pour:  
 Propriétés et immeubles indépendants, villas, fabriques, hôtels, fermes, instituts

Aucune surveillance ni manipulation  
 Lumière la plus agréable et  
**LA MEILLEUR MARCHÉ**  
 Absolument sans dangers  
 Prospectus et prix à disposition  
 S'adresser à

L'Agence Générale du „Record“ (1620)

Comptoir Industriel de Berne A. SCHOPFER, 55 Marktgasse.

1° komprimierte starke Stahl-



Grösstes Lager. — Prompte und billige Bedienung.

Affolter, Christen & Co., Basel.

Eisen und Stahle en gros. (43.)

Buchdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimerie H. JENT, à Berne.

## Stelle-Gesuch

Intelligenten, treuer Jüngling sucht Bureaustelle, event. in Bureau oder Magazin. (2464.)  
 Offerten unter Chiffre G L an  
 Rudolf Mosse, Bern.

## Leinwandweberei sucht

für die Schweiz ein. bei der Kundschaft gut eingeführten, rührigen

## Agenten

Anträge unter Chiffre Z C 9528 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2465.)

Exakte Ausarbeitung von (2467.)

## PATENT-

Angelegenheiten, auch s. schwieriger deutscher, übernimmt routinierter Ingenieur mit langjähr. Patentpraxis. Gefl. Anfragen unt. Chiffre Z D 9604 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.



## Lizenz

zur Errichtung einer für die gesamte Lebensmittelbranche (wie Hotels, Metzger, Wurstfabrikanten, Konditoreien, Delikatessengeschäfte, Wild- u. Geflügelhandlungen, Milch-, Butter- u. Eierhandlungen, ferner für Krankenhäuser, Sanatorien, Villen etc.) (2455.)

hochwichtigen Erfindung ist an kapitalkräftigen, tüchtigen Kaufmann oder Techniker für die ganze Schweiz zu vergeben. Hohe Rentabilität. Leichtes Arbeiten, da eine grosse Anzahl erstklassigster, gediegenster Referenzen und Anerkennungen zur Verfügung. Gefl. Offerten sub F St 4748 an Rudolf Mosse, Bern.

Rudolf Mosse, Zürich, Bern, Aarau, Basel, Biel, Chur, St. Gallen, Glarus, Luzern, Schaffhausen, Solothurn etc.

Ein im besten Betriebe sich befindendes kleineres (2482.)

## Fabrikations-Geschäft

sucht zur Vergrößerung und um weniger auf den Bankkredit angewiesen zu sein, ein Kapital von Fr. 20-30,000 aufzunehmen. Zins nach Uebereinkunft. Ganz sichere Anlage!  
 Gefl. Offerten sub Chiffre Z Z 9675 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

## Grossist

welcher Sachsen und Thüringen bereisen lässt, sucht Emmentaler-Käse-Vertretung. Off. unter BS 100 hauptpostl. Leipzig erbeten.

## COMMANDITAIRE

Importante industrie de la Suisse romande, en pleine activité, fabriquant articles d'une consommation constante et d'une concurrence très limitée, demande, en vue d'agrandissement devenu nécessaire de son installation, COMMANDITAIRE, avec apport de 30 à 40,000 fr. Chiffre d'affaires prouvé. Intérêts à convenir. (2486.)  
 Offres sous chiffres P 6595 C à Haasenstein & Vogler, Lausanne.

## 1000

Briefe werden in 30 Minuten auf der automatisch. Schnellkopiermaschine

## Victoria

kopiert. Ausgezeichnete Referenzen. (73)

Jean Steiner & Co., Basel

Alleinvertreter für die ganze Schweiz.

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbriefe. Erfolgsgarantirt. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15



Aktien-Gesellschaft „Union“ in Biel (Fabrik in Mett)

Erste schweizerische Fabrik für elektrisch geschweisste Ketten.

Patent Nr. 27499.

**Ketten aller Art**

für industrielle u. landwirtschaftliche Zwecke

Grösste Leistungsfähigkeit. — Ketten von höchster Tragkraft. (219.)

## Köhler & Bosshardt, Basel

Kupferschmiede-Apparatebau, Metallgiesserei und Dreherei. Einrichtungen für Färbereien, chem. Fabriken, Laboratorien, Brennereien, chemische Waschanstalten und Dampfketten. Lieferung von Vacuum-, Verdampf- und Destillierapparaten, Oel-, Dampf- u. Wasserbäder, Laboratoriums-Zentrifugen. Periodische und kontinuierliche Destillierapparate für Wasser, Benzol, Branntwein, Spiritus etc. Rektifizierapparate, Dampfbügelapparate, Zentrifugenkessel, Kompensationsrohre, Rohrleitungsanlagen für Dampf, Wasser etc., in Kupfer, Eisen und Blei. Bleiarbeiten jeder Art, homogenes Verbleien schmiedeis. Apparate und Kessel. Metallguss nach Modellen in allen Legierungen. Armaturen. (410)

Vertreter für die Ostschweiz mit eigener Installations-Werkstätte und Armaturenlager.

Ingenieur Eduard Zürcher, Kreuzplatz, Zürich V

## Kapitalgesuch

Behufs Erweiterung, resp. vorteilhafter Ausnützung eines in unmittelbarer Nähe einer grossen industriellen Stadt bestehenden und sehr gut rentierenden Elektrizitätswerkes werden grössere Kapitalen mit sehr vorteilhafter Verzinsung gesucht. Absolute Sicherheit wird geboten.

Offerten von Selbstreflektanten erbeten sub Chiffre Z H 9333 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (2418.)